



Katedra ruského a francouzského jazyka

Pedagogická fakulta

Západočeské univerzity v Plzni

Veleslavínova 42

301 00 Plzeň

tel. 377 63 6171

PROTOKOL O HODNOCENÍ PRÁCE

Práce (co se nehodí, škrtněte): bakalářská

Posudek (co se nehodí, škrtněte): vedoucího

Práci hodnotil(a): Docent Liudmila Valová, Csc.

Práci předložil(a): Julie Ryndyk

Název práce: Děkabristy a děkabristky

1. CÍL PRÁCE (uveďte, do jaké míry byl naplněn):

Цель работы сформулирована автором на стр. 2 весьма некорректно: «желание открыть кто такие декабристы /.../.». Если учесть тот факт, что работа содержит информацию о причинах декабрьского восстания 1825 г., а также о его последствиях, можно считать, что цель, в некоторой степени, была достигнута.

2. OBSAHOVÉ ZPRACOVÁNÍ (náročnost, tvůrčí přístup, proporcionalita teoretické a vlastní práce, vhodnost příloh apod.):

Данная бакалаврская работа представляет собой переработанную версию прошлогодней работы, которая не была допущена к защите по причине стилистического несоответствия, а также большого количества ошибок разного плана. Данная версия в определенной степени лучше прошлогодней: автору удалось избежать публицистического стиля изложения, переработана также структура работы, изменено содержание. Однако языковая манера автора данной бакалаврской работы оставляет желать лучшего.

Приведем только некоторые выдержки из работы в качестве примеров:

«Целью написания данной работы являлась желание открыть кто такие декабристы и почему женщины называли декабристки, что было поводом для женщин следовать декабристов в изгнание и обратить внимание на ихние воспоминания» (с.2);

«Николай рассадил революционеров по рудникам...» (с.20);

«На первый взгляд мы можем подумать, что царь не был таким крутым, когда позволил Александру переселиться из одиночества по ближе к родственникам» (с.21);

«Далее я бы хотела обратить внимание на стихи знаменитого поэта Пушкина, в которых он выражает как тяжело он несёт поражение восстания декабристов и глубокую печаль над ихней судьбой» (с. 29);

«Пушкин же продолжал стремился пробить идеи декабристов и после поражения восстания, и даже после того когда видел какое крутое наказание декабристы получили от правительства» (с. 29);

«Данная работа посвящена декабристом, декабристкам и ихний жизни» (с.47).

Работа написана с огромным количеством ошибок разного плана. Следует признать, что написание бакалаврской работы в такой манере, с таким нарушением языковых норм, категорически недопустимо. Приходится признать, что в таком виде работа не может быть допущена к защите.

3. FORMÁLNÍ ÚPRAVA (jazykový projev, správnost citace a odkazů na literaturu, grafická úprava, přehlednost členění kapitol, kvalita tabulek, grafů a příloh apod.):
4. STRUČNÝ KOMENTÁŘ HODNOTITELE (celkový dojem z práce, silné a slabé stránky, originalita myšlenek apod.):
5. OTÁZKY A PŘIPOMÍNKY DOPORUČENÉ K BLIŽŠÍMU VYSVĚTLENÍ PŘI OBHAJOBĚ (jedna až tři):

6. NAVRHOVANÁ ZNÁMKA:

nevyhověla

Datum:

Podpis:

